

Джошуа ненавидел, когда его зубы зудят, но не мог сказать об этом прямо, поэтому ему пришлось сжимать раздражение в сердце и говорить приятно: — Сколько еще вам нужно? — Обед на пятерых плюс напитки... Немного, один галлон и шесть вестов хватит. Переведите в магловскую валюту... Забудьте, я дам вам деньги на сдачу... Исходя из злости, Джошуа действительно хотел бросить деньги на старую улыбающуюся физиономию. После пополнения денег Том-старший любезно провел Джошуа на маленький патио за баром, открыв для него путь на Диагон-Элли. Если честно, на лице у Джошуа почти не было улыбки... Этот патио вызывал у него плохие ассоциации. Маленький Slate-туалет рядом с маленьким рестораном в деревне был примерно таким же. Не говоря уже о том, что было грязно, там еще ощущался слабый запах рыбы, может быть, старый Том слишком ленился вылить сточные воды в магазине или еще что-то, просто сливал это прямо здесь... Ужас... Выйдя из маленького патио, Джошуа, вдохнув свежий воздух, почувствовал себя немного лучше. Диагон-Элли, как самая процветающая торговая улица в волшебном мире страны Инь, безусловно, не имела недостатков. На самом деле... Слишком узкая и слишком короткая. Хотя улицы были выложены престижными магазинами, это не скрывало недостатка пространства, и стоимость земли росла день ото дня. По сути, как только улица пустовала, можно было увидеть банк Гринготтс в конце улицы от бара «Старый котел». Тем не менее, постоянный звук клиентов, призывающих покупать со стороны магазинов, все равно заставлял людей хотеть шопинга, особенно сейчас, когда у Джошуа было много денег в кармане. [Система, включи режим сканирования Небесного Глаза для меня, я собираюсь устроить кровавую распродажу на Диагон-Элли! ] Забери короля-с-потекшими! Я закончил! ] [... Извините, хозяин, эта система не обладает такими функциями...] Обращение за помощью к системе не дало результата, и Джошуа мог лишь отложить свои иллюзии и честно двигаться вперед в потоке людей. На Диагон-Элли было много людей, но это все были взрослые волшебники, и все смотрели на Джошуа с удивлением, когда видели его, гуляющего здесь. Старшие дети шли в школу, младшие были с родителями... Это могло показаться довольно навязчивым. Также были несколько волшебников, которые довольно опасно выглядели на первый взгляд, все завернутые, как мумии, смеялись, выходя из темных уголков при дневном свете, намереваясь заманить Джошуа словами и увести его куда-то. Однако Джошуа игнорировал этих людей и просто шел дальше. В отличие от странных маленьких магазинов на улице, Джошуа увидел полное изображение Гринготтса и в его сердце возникла мысль: [Ух ты! Этот банк Гринготтс ведет себя, как выскочка...]. Это было самое высокое белое здание на всей Диагон-Элли, не говоря уже о двух мускулистых гоблинских охранниках у двери. Но почему их одежда украшена золотом? И эта дверь! Медь! Дверь из латуни должна быть крепкой против взломов? Не крепкой, использование этой вещи – просто показать богатство! Боже, Джошуа жил дважды, и самое вычурное, что он носил, были лишь постыдные шорты с открытым шагом, которые он носил в детстве, и самый крутой замок, который он когда-либо использовал, был только стальной дверью, установленной в доме в этой жизни.... Стиснув зубы и смотря на дверного охранника, Джошуа ничего не мог сделать, только продолжал идти. Однако, пройдя еще несколько шагов, он увидел еще одну серебряную дверь, она была еще более высокомерной, чем предыдущая, и на ней были вырезаны несколько строк с крупными буквами: Пожалуйста, входите, незнакомец, но остерегайтесь: что случится с ненасытной жадностью; Слепо беря и получая что-то заNothing, вы будете сурово наказаны; Поэтому если вы хотите забрать из нашего подземного хранилища часть богатства, которое вам никогда не принадлежало, О вор, вы были предупреждены; Остерегайтесь привлечь не сокровища, а зло воздаяние. (Англоязычные друзья полагают, что этот перевод странный...) Джошуа с негодованием подумывал, сколько можно было бы продать эту дверь, и, кстати, нашел место с меньшими очередями в конце. — Следующий. Сотрудники Гринготтса в основном гоблины с большими головами, худыми телами, длинными руками и ногами, и эта фигура гоблина, что стоял перед Джошуа, звучала немного как голос самца утки. Отношение к таким существам у Джошуа было уважительным, даже с некоторой неприязнью, возможно, потому что они

разрушали идеальный образ, оставленный в его сознании различными гоблинскими сестрами в манге... — Сэр, я хотел бы обменять немного валюты, магловскую валюту на золотые галлоны... — О? Конечно. — Гоблин вытянул шею, чтобы хорошенько увидеть Джошуа. Хотя он был довольно низким, его рабочий стол был высоким, а это ощущение, что на него смотрят сверху, добавляло Джошуа дискомфорта. Джошуа вытащил свои банкноты, а купюры положил на стол. Хотя это были большие деньги, он неизбежно вспомнил ощущение, когда маленькие дети тратили все свои сбережения на закуску. — Я хочу обменять £1000, я должен быть в состоянии получить 200 галлонов, верно? Тогда 30 из них можно обменять на серебряные и медные нат? Мне это понадобится для покупок позже... — Выполнение высококачественного обслуживания нашим клиентам — одна из наших задач, сэр. — Спрашивая, этот гоблин, конечно, был очень довольный, с радостью взял банкноты Джошуа, положил их в ящик под столом, не взглянув на них, и схватил большую горсть золотых и серебряных монет после нескольких тяг. — Это валюта, которую вы обменяли, сумка — это дополнительный подарок для вас, пожалуйста, заполните эту форму после учета имущества. (Из-за настойчивости интернет-пользователей...) Через несколько глав далее)

<http://tl.rulate.ru/book/118944/4780124>